# CONTENTS

- **List of contributors**  page vii
- **Foreword**  ix
- **Preface**  xv
- **Table of cases**  xvii
- **Table of legislation**  xxxi

1. **Introduction**  1  
   **Matthew Dyson**

2. **England's splendid isolation**  18  
   **Matthew Dyson and John Randall**

3. **The quest for balance between tort and crime in French law**  73  
   **Valérie Malabat and Véronique Wester-Ouisse**

4. **Delictual and criminal liability in Germany**  123  
   **Phillip Hellwege and Petra Wittig**

5. **Crime and tort in Sweden: theoretical distinction, practical connection**  173  
   **Sandra Friberg and Martin Sunnqvist**

6. **Blurred borders in Spanish tort and crime**  223  
   **Lorena Bachmaier Winter, Carlos Gómez-Jara Díez and Albert Ruda-González**

7. **Mixing and matching in Scottish delict and crime**  271  
   **John Blackie and James Chalmers**

8. **The Dutch crush on compensating crime victims**  316  
   **Ivo Giesen, François Kristen and Renée Kool**
vi CONTENTS

9 Australia: a land of plenty (of legislative regimes) 367
KYLIE BURNS, ARLIE LOUGHNAN, MARK LUNNEY AND
SONYA WILLIS

10 Tortious apples and criminal oranges 416
MATTHEW DYSON

Appendix: case study 476
Index 493